



Interreg
Poľsko-Slovensko



Európsky fond regionálneho rozvoja

DODATOK č. 1

k Zmluve o poskytnutí služby pri zhotovení WWW sídla viarusica.sk č. 121/2019/LMU a č. ZPI-2019-017

uzatvorenej podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej aj ako "Obchodný zákonník") a Zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon

medzi týmito zmluvnými stranami:

Zhotoviteľ:

Názov: ŽP Informatika s.r.o.

Sídlo: Kolkáreň 35, 976 81 Podbrezová

IČO: 36741388

DIČ: 2022321829

IČ DPH: SK2022321829

Konajúci : Ing. Ján Gaboň – konateľ, Ing. Miroslav Šteňo, konateľ

Bankové spojenie:

IBAN:

Tel:

Kontaktná osoba: Mgr. Radovan Rybovič,

Webová stránka: www.zpinformatika.sk

(ďalej len „zhotoviteľ“)

a

Objednávateľ:

Názov: **Lesopol'nohospodársky majetok Ulič, štátny podnik**

Sídlo: 067 67 Ulič 96

IČO: 00492531

IČ DPH: SK 2020511845

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.

IBAN: SK49 0900 0000 0051 1752 4054

Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu v Prešove, odd. Pš, vl: 5/P

Tel: +421 57 7694 121

Kontaktná osoba: Lucia Jarčuškova Danková, lucia.jarcuskova@lpmulic.sk

Webová stránka: www.lpmulic.sk

(ďalej len „objednávateľ“)

(zhotoviteľ a objednávateľ spolu ďalej aj ako „zmluvné strany“)



PL-SK

Interreg

Poľsko-Slovensko

Európsky fond regionálneho rozvoja



EURÓPSKA ÚNIA

I.

Zmluvné strany Dodatkom č.1 k Zmluve o poskytnutí služby pri zhotovení WWW sídla www.portarusica.sk č. 121/2019/LMU a č. ZPI-2019-017 (ďalej len „Zmluva o poskytnutí služby“) m e n i a názov zmluvy nasledovne:

„Zmluva o poskytnutí služby pri zhotovení WWW sídla www.portarusica.sk č. 121/2019/LMU a č. ZPI-2019-017“

Zmluvné strany Dodatkom č.1 k Zmluve o poskytnutí služby m e n i a názov web stránky v čl. 1 bod 1 nasledovne:

„Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa za zmluvnú cenu zhotoviť a vykonať implementáciu WWW sídla (web stránky www.portarusica.sk) a dodávka redakčného systému (CMS) Wordpress, upraveného na mieru a Enfold šablóny (spolu ako „dielo“) a dodávka a inštalácia QR-kódov na miesto plnenia pre objednávateľa a vykonávať podporu diela, a to na náklady a nebezpečenstvo zhotoviteľa a podľa požiadaviek objednávateľa, spôsobom a za podmienok ďalej dohodnutých touto zmluvou“.

Zmluvné strany Dodatkom č.1 k Zmluve o poskytnutí služby m e n i a názov web stránky v čl. 1 bod 3 nasledovne:

„Predmetom zmluvy je tiež udelenie súhlasu zhotoviteľa objednávateľovi na použitie diela (ďalej len "licencia") spôsobom dohodnutým touto zmluvou.

Zhotoviteľ touto zmluvou zároveň udeľuje objednávateľovi k dielu uvedenému v bode 1. tohto článku zmluvy licenciu, ktorá je:

- a) neobmedzená licencia, t. j. licencia bez vecného alebo územného obmedzenia na neobmedzený čas na celú dobu trvania majetkových práv,
- b) nevýhradná licencia,
- c) súhlas na každé použitie diela ako celku i jeho jednotlivých častí v neobmedzenom rozsahu, ktorý, pre zamedzenie pochybností, zahŕňa právo jeho kopírovania, prekladania, prispôbovania, modifikovania, upravovania, distribuovania, publikovania a začleňovania do iných diel, a to ako objednávateľom osobne, tak aj osobami ním poverenými. Zhotoviteľ je pred podpisom akceptačného protokolu povinný dodať objednávateľovi na základe jeho žiadosti najaktuálnejšiu verziu inštaláčného CD so zdrojovými kódmi webového sídla www.portarusica.sk vrátane novo vyvinutých modulov v spolupráci s objednávateľom pre objednávateľa, na ktoré sa vzťahuje licencia podľa predchádzajúcej vety, s tým, že objednávateľ bude oprávnený tieto bez akéhokoľvek časového a vecného obmedzenia použiť. (Predmet zmluvy definovaný v bodoch 1, 2 a 3 tohto článku zmluvy ďalej len „predmet plnenia“).

Zmluvné strany Dodatkom č.1 k Zmluve o poskytnutí služby m e n i a názov Prílohy č. 1 nasledovne:



Interreg
Poľsko-Slovensko



Európsky fond regionálneho rozvoja

„Príloha č. 1 k Zmluve o poskytnutí služby pri zhotovení WWW sídla portarusica.sk č. 121/2019/LMU

Zmluvné strany Dodatkom č.1 k Zmluve o poskytnutí služby m e n i a názov web stránky v Prílohe č. 1 bod 1.1 nasledovne:

„Návrh grafického dizajnu a vytvorenie responzívnej webovej stránky projektu www.portarusica.sk, s členením na podstránky (O projekte, Z histórie, Aktuality, Galéria, Press, Zmluvy, Mapy a ďalšie 2 podstránky podľa zadania objednávateľa, v maximálnom rozsahu 20 stránok celkovo, vrátane stránok jednotlivých zastavení), s vytvorením interaktívnej mapy cyklotrasy s GPS súradnicami jednotlivých zastavení, resp. turisticky zaujímavých miest (bez pridanej funkcionality ako napríklad plánovač cesty, prepočty vzdialeností, vyhľadanie ubytovania), vrátane aktívneho slidera a animácií, vrátane uvedenia zdroja financovania, vrátane prepojenia stránok QR kódmi na jednotlivých zastaveniach v teréne, umiestnených na 10 existujúcich tabúľ, štandardu WCAG 2.0, responzívna, v jazykovej mutácii SK a PL“.

Zmluvné strany Dodatkom č.1 k Zmluve o poskytnutí služby m e n i a harmonogram prác v Prílohe č. 1 bod 3 nasledovne:

0.	Dodanie kompletných podkladov k webu	
	<i>Dodanie štruktúry webstránky foto k webu, texty k webu a všetky dokumenty, ktoré majú byť vystavené na webe</i>	18.10.2019
1.	Dizajn	
1.1	<i>Analýza a návrh dizajnu webstránky podľa dodaných podkladov</i>	25.10.2019
1.2	<i>Pripomienkovanie vytvoreného návrhu dizajnu zo strany objednávateľa</i>	28.-31.10.2019
1.3	<i>Zapracovanie pripomienok objednávateľa do návrhu dizajnu</i>	06.11.2019
1.4	<i>Schválenie dizajnu zo strany objednávateľa</i>	08.11.2019
2.	Kód	
2.1	<i>Inštalácia Wordpress, technické zabezpečenie</i>	11-12.11.2019
2.2	<i>Tvorba databázy</i>	13-14.11.2019
2.3	<i>Tvorba šablóny</i>	15-29.11.2019
2.4	<i>Validácia kódu</i>	02.12.2019
2.5	<i>Cross-browser testovanie</i>	03.12.2019
2.6	<i>Optimalizácia</i>	03.12.2019
3.	Tvorba obsahu	
3.1	<i>Tvorba stránok</i>	04-05.12.2019
3.2	<i>Tvorba navigácie</i>	06.12.2019
4.	Testovanie	
4.1	<i>Testovanie a optimalizácia</i>	09-10.12.2019
5.	Prezentácia	
5.1	<i>Prezentácia objednávateľovi</i>	11.12.2019
5.2	<i>Finálne úpravy</i>	12-13.12.2019
6.	Ukončenie a spustenie	16.12.2019
7.	QR kódy	



PL-SK

Interreg

Poľsko-Slovensko

Európsky fond regionálneho rozvoja



EURÓPSKA ÚNIA

7.1	<i>Výroba 10 tabuliek s QR kódmi – URL odkazmi na stránky</i>	<i>mesiac pred inštaláciou</i>
7.2	<i>Inštalácia tabuliek s QR kódmi na Via Rusica</i>	<i>do septembra 2020 naraz.</i>

Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí služby nedotknuté týmto dodatkom č. 1 ostávajú nezmenené.

Tento dodatok č. 1 k Zmluve o poskytnutí služby nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v centrálnom registri zmlúv. Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením dodatku v jeho plnom rozsahu vrátane príloh v centrálnom registri zmlúv vedenom na úrade vlády SR. Dodatok je vypracovaný v dvoch vyhotoveniach, pričom jedno vyhotovenia obdrží dodávateľ a jedno objednávateľ.

V Ulici, dňa

V Podbrezovej, dňa

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

.....
Ing, Peter Šiška, riaditeľ.....
Ing. Ján Gaboň, konateľ.....
Ing. Miroslav Šteňo, konateľ